

يبت حصول التكليف بوفاته، وقف الحساب في الحالات التي يكون لها مقتضى، ويبقى هذا السندي في إدارة الكتاب إلى أن يمضي بيعاد التظلم ويجب أن تحرر العريضة من نسختين متطابقتين وأن تشتمل على بيانات صحيحة الدعوى المنصوص عليها في المادة 45 من هذا القانون.

فقرة ثالثة:

ويجب أن يصدر الأمر على إحدى نسختي العريضة خلال ثلاثة أيام على الأكثر من تقديمها وأن يبين المبلغ الواجب أداؤه، كما يبين ما إذا كان صادراً في مادة تجارية.

مادة (169)

يعلن المدين شخصه في موطنه الأصلي أو محل عمله بالعربيدة والأمر الصادر ضده بالأداء، ويجوز إعلانه بما عن طريق البريد الإلكتروني أو بأي وسيلة اتصال إلكترونية حديثة قابلة للحفظ والاستخراج يصدر بها قرار من

وزير العدل.

وتعبر العريضة والأمر الصادر عنها بالأداء كان لم تكن إذا لم يتم إعلانها للمدين خلال ستة أشهر من تاريخ صدور الأمر.

**mesterlaw.com**

مادة (170)

يجوز للمدين التظلم من الأمر خلال عشرة أيام من تاريخ إعلانه إليه ويحصل التظلم أمام المحكمة الجزئية أو الكلية حسب الأحوال، ويكون مسيباً والا كان باطلأ، وتراعى عند نظر التظلم القواعد والإجراءات المتبعه أمام محكمة الدرجة الأولى.

ويترتب على قبول التظلم شكلاً، بحث الشروط الشكلية والموضوعية لاستصدار الأمر، والفصل في موضوع النزاع، ما لم يكن ثمة عيب لحق بالعربيدة والأمر يتعلق بمخالفته قواعد الاختصاص.

ويجوز بناء على طلب المظلوم أن يقتصر الفصل على اعتبار أمر الأداء كان لم يكن على أن تحدد جلسة أخرى لنظر الموضوع. ولا يجوز استئناف أمر الأداء.

ويستأنف الحكم الصادر في التظلم، مقاً كان قابلاً للطعن عليه، وفقاً للقواعد أو الإجراءات المقررة لاستئناف الأحكام.

مادة ثانية

على رئيس مجلس الوزراء والوزراء - كل فيما يخصه - تنفيذ هذا المرسوم بقانون، وينشر في الجريدة الرسمية، ويعمل به من تاريخ نشره.

أمير الكويت

مشعل الأحمد الجابر الصباح

رئيس مجلس الوزراء

أحمد عبدالله الأحمد الصباح

وزير العدل

المستشار/ ناصر يوسف محمد السميط

صدر بقصر السيف في: 6 ذو الحجة 1446 هـ

الموافق: 2 يونيو 2025 م

## مجلس الوزراء

مرسوم بقانون رقم 71 لسنة 2025

بتعديل بعض أحكام قانون المرافعات المدنية والتجارية

ال الصادر بالمرسوم بالقانون رقم 38 لسنة 1980

- بعد الاطلاع على الدستور،

- وعلى الأمر الأميري الصادر بتاريخ 2 ذو القعدة 1445 هـ الموافق 10 مايو 2024 م،

- وعلى قانون المرافعات المدنية والتجارية الصادر بالمرسوم بالقانون رقم 38 لسنة 1980 ، والقوانين المعديلة له ،

- وعلى القانون رقم 20 لسنة 2014 في شأن المعاملات الإلكترونية، وبناء على عرض وزير العدل،

- وبعد موافقة مجلس الوزراء،

- أصدرنا المرسوم بقانون الآتي نصه :



مادة أولى

تستبدل عبارة (ألفين دينار) بعبارة (ألف دينار) الواردہ في نهاية المادة (29) من قانون المرافعات المدنية والتجارية المشار إليها، وتستبدل بنصوص المواد (166، 167، 169) الفقرات الأولى، والثانية والثالثة، (169، 170) من ذات القانون النصوص الآتية:

مادة (166):

استثناء من القواعد العامة في رفع الدعاوى يجوز اتباع الأحكام الواردۃ في المواد التالية عبر الطرق العاديۃ، او الإلكترونية التي يصدر فيها قرار من وزير العدل، مقاً ما كان حق الدائن ثابتاً بالكتابۃ وحال الأداء وكان ما يطالب به ديناً من النقود معين المقدار، شاملاً فوائد القانونية او من دونها.

ويجب اتباع تلك الأحكام إذا كان صاحب الحق دائناً بورقة تجارية واقتصر رجوعه على الساحب أو المحرر أو القابل أو الضامن الاحتياطي لأحدهم، أما إذا أراد الرجوع على غير هؤلاء وجب عليه اتباع القواعد العامة في رفع الدعاوى.

مادة (167):

فقرة أولى:

على الدائن أن يكلف المدين أولاً بالوفاء بيعاد عشرة أيام على الأقل ثم يستصدر أمر بالأداء من قاضي محكمة المواد الجزئية أو رئيس الدائرة بالمحكمة الكلية حسب الأحوال، ولا يجوز أن يكون الحق الوارد في التكليف بالوفاء أقل من المطلوب في عريضة استصدار الأمر بالأداء، ويكتفى في التكليف بالوفاء أن يحصل بكتاب مسجل ، أو بآية وسيلة اتصال إلكترونية حديثة قابلة للحفظ والاستخراج يصدر بها قرار من وزير العدل.

فقرة ثانية:

ويصدر الأمر بالأداء بناء على عريضة يقدمها الدائن يرفق بها سند الدين وما

تم على قانون المراقبات المدنية والتجارية المشار إليه بالقانون رقم 9 لسنة 2020 – فقد تم استبدال الفقرة الأولى من المادة (167) من قانون المراقبات المدنية والتجارية المار ذكره ونصت على جواز تكليف الدائن للمدين بأية وسيلة اتصال إلكترونية حديثة قابلة للحفظ والاستخراج يصدر بها قرار من وزير العدل (كتطبيق سهل) مثلاً، أو عبر الطريق التقليدي بالبريد المسجل، مع مراعاة الحاجة إلى زيادة مدة التكليف بالوفاء من خمس أيام إلى عشرة أيام، نظراً لتغير الظروف وزيادة الأعمال والأعباء عما كانت عليه وقت النص على المدة الأصلية.

كما أضيف إلى نص الفقرة الثانية من المادة (167) المشار إليها حالة (قفل الحساب) للثبت من تطبيق حكم المادة (400) من قانون التجارة الصادر بالمرسوم بالقانون رقم 68 لسنة 1980 التي يحل الدين بموجتها عند قفل الحساب، وذلك بالنسبة للمطالبات التي قد تقييمها بعض المؤسسات المصرفية وشركات الخدمات قبل الأوان.

**تعديل الثاني على**  
الحكم المتعلق بالمتطلبات من أجل الاتساق مع التعديل الذي تم على المادة (166) سنة الدر.

وعدلت المادة (169) من قانون المراقبات المدنية والتجارية المشار إليه بإضافة صورة الإعلان الإلكتروني عن طريق البريد الإلكتروني أو بآي وسيلة اتصال إلكترونية حديثة قابلة للحفظ والاستخراج يصدر بها قرار من وزير العدل، وذلك حسماً للخلاف وتاكيداً لما استقر عليه القضاء في العديد من أحکامه باعتبار أن الإعلان بهذه الطريقة المستحدثة يأخذ حكم الإعلان الشخصي للمراد بإبلاغه.

وأخيراً نصت المادة الأولى من المشروع الماثل على استبدال المادة (170) من قانون المراقبات المدنية والتجارية المشار إليه، مع الإبقاء على الفقرة الأولى منها واستبدال فقرتها الثانية وأضافت ثلاثة فقرات جديدة لها.

حيث أكد نص الفقرة الثانية من المادة (170) على وجوب التصدّي لأصل النزاع، تيسيرًا للإجراءات، مع استثناء عيب مخالفة الاختصاص باعتباره يخرج التظلم من الاختصاص النوعي لمحكمة التظلم جزئية كانت أم كافية، وأجاز نص الفقرة الثالثة منها للمحكمة أن تحكم بناء على طلب المظلوم باعتبار التظلم كان لم يكن مع تحديد جلسة أخرى لنظر الموضوع، فيما لو كان للمظلوم مصلحة قائمة في ذلك، في سبيل وقف إجراءات التنفيذ الجري المتخذة ضده في المواد التجارية، أو تحضير أدائه أو إعداد دفاعه.

ونصت الفقرة الرابعة من هذه المادة على عدم جواز استئناف أمر الأداء، بينما أجازت فقرتها الأخيرة الاستئناف على الحكم الصادر في التظلم، وذلك لتفادي المشكلات العملية التي قد تظهر عند استئناف أمر الأداء مباشرة، مع ضرورة مراعاة القواعد المقررة ملءاً التقاضي على درجتين.

وألزمت المادة الثانية من المشروع الماثل رئيس مجلس الوزراء، والوزراء كل فيما يخصه تفاصيل هذا القانون، وحددت تاريخ العمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية.

### المذكورة الإيضاحية

للمرسوم بقانون رقم 71 لسنة 2025

بتعديل بعض أحكام قانون المراقبات المدنية والتجارية

الصادر بالمرسوم بالقانون رقم 38 لسنة 1980

لما كانت الإحصائيات القضائية تشير إلى أن الدعاوى التي لا تزيد قيمتها عن ألفين دينار تشكل ما نسبته (75%) من محمل الدعاوى التي تنظرها المحكمة الجزئية على متوسط التقدير خلال الخمس سنوات الأخيرة، وهذا ظهرت الحاجة إلى تيسير إجراءات التقاضي طالما روعيت فيها الضمانات الأساسية اللازمة.

وإذ مر تنظيم أمر الأداء في قانون المراقبات المدنية والتجارية الصادر بالمرسوم بقانون رقم (38) لسنة 1980 بمرحلتين، ففي البدء كان طريقاً اختيارياً للدائن في سلوك المطالبة القضائية وفق إجراءات مختصرة، ثم رؤى من باب الاقتصاد في الإجراءات جعله طريقاً وجوباً بموجب

التعديل الذي أجري على قانون المراقبات المدنية والتجارية الماثل الذي يوجب على ذلك من آثاره بطلان خلافة ذلك بمحجة تعافت تنظيم إجراءات التقاضي المتصلة بالنظام العام، بيد أن الواقع العملي أثبت أن في هذا التنظيم من المشقة والتعقيد ما يقتضي إعادة النظر فيه.

ولكل ما تقدم، وإذ صدر بتاريخ 10/5/2024 الأمر الأميري، ونصت المادة (4) منه على أن تصدر القوانين بمقاسيم بقوانين، أعد مشروع المرسوم بقانون الماثل، وتضمنت المادة الأولى منه النص على تعديل النصاب الاتهامي للمحكمة الجزئية ورفعه من ألف دينار إلى ألفين دينار من خلال استبدال عبارة (ألفين دينار) بعبارة (ألف دينار) الواردية في نهاية المادة (29) من قانون المراقبات المدنية والتجارية المشار إليه.

كما نصت المادة الأولى من المشروع استبدال نصوص المواد (166)، (167) فقرة أولى وثانية وثالثة، (169)، (170) من قانون المراقبات المدنية والتجارية المشار إليه، وتعجب التعديل الذي تم على نص المادة (166) من قانون المراقبات أصبح طريق أمر الأداء جوازي، كما جاز إجراءه عبر الطريق الإلكتروني وفقاً للضوابط التي يصدر بها قرار من وزير العدل، وبات يقتصر أمر الأداء على الديون النقدية حتى لو طلب منها فوائدتها القانونية، حق لا يبضع النزاع، باعتبار ما استقر عليه القضاء من أن المطالبة بفوائد التأخيرية لا تجري بطريق أمر الأداء، مع استبعاد المطالبة بالمتطلبات معينة المقدار، بسبب ندرة المطالبة بما في الواقع العملي، فضلاً عن تفاوت التقدير فيما يهد منها معيناً بذلك تعيناً نافياً للجهالة من عدمه ، وبحسب التعديل الذي تم على الفقرة الثانية من هذه المادة أصبح طريق أمر الأداء وجبي فقط في الأوراق التجارية، وعليه أصبح يحق المطالبة بالرسوم وم مقابل الخدمات العامة، بدعوى مبتدأة. ونظراً لبني الطرق الحديثة في إعلان الأوراق القضائية – وجوب التعديل الذي